

# MOONLIGHT



# ARDEN



UNE ŒUVRE DE  
**Kang Unnie & MissPM**

VERSION ORIGINALE : [LEZHIN.COM](http://LEZHIN.COM)

VERSION FRANÇAISE  
TRADUCTION & ÉDITION : **RAIKO**  
[WWW.FAKE-FANSUB.ORG](http://WWW.FAKE-FANSUB.ORG)

 [facebook.com/FakeSub](https://facebook.com/FakeSub)



SÉRIEUSEMENT,  
LA MORVEUSE  
EST UNE VRAIE  
NUISANCE !



JE PEUX  
SUPPORTER D'ÊTRE  
GENTILLE AVEC ELLE  
POUR UNE JOURNÉE  
PUISQUE TU VAS  
DEVOIR ASSISTER  
À UN BANQUET À  
MA PLACE CE  
SOIR...



... MAIS  
QUAND JE  
FLEURIS...



... JE VAIS  
DEVOIR ÊTRE  
GENTILLE AVEC ELLE  
PENDANT DES  
JOURS !

SWISH  
SWISH

FAKE  
FANSUB



ET C'EST EN  
GRANDE PARTIE  
DE TA FAUTE,  
YOOSUN !

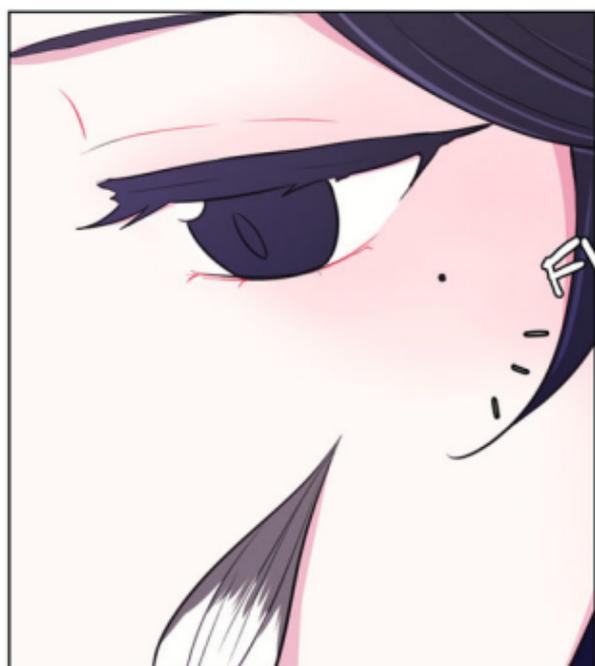


SI TU NE  
L'AVAIS PAS TRAITÉE  
AUSSI GENTIMENT  
DÈS LE DÉPART,  
JE N'AURAI PAS  
EU BESOIN DE  
SUBIR ÇA !



SWOOSH

FAKE  
FANSUB



FWIP



CLAC



... GENTILLE...

... COURTOISE...

... ET  
CHALEUREUSE !

FAKE  
FANSUB

ÉTIRE

...

ÇA T'AMUSE,  
N'EST-CE PAS ?

FAKE  
FANSUB

HAHA

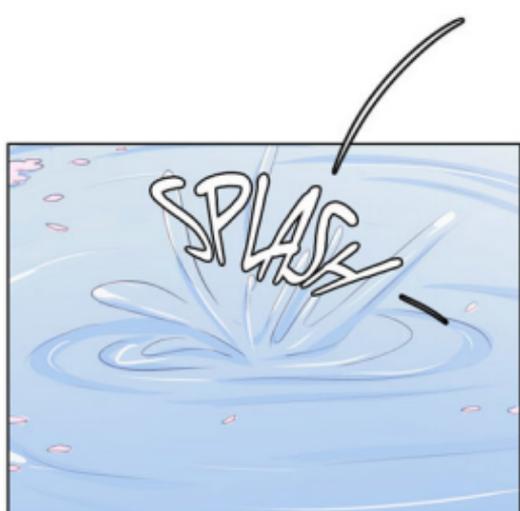
MAINTENANT  
ALLONS-Y,  
MAÎTRESSE.



# Moonlight garden

Kang Unnie/MissPM

VERSION FRANÇAISE  
TRADUCTION & ÉDITION : RAIKO  
WWW.FAKE-FANSUB.ORG



VOUS  
M'AVEZ FAIT  
PEUR...



... YOOSUN !



HRMPH !



ELLE L'APPELLE  
"YOOSUN" AVEC  
UN SOURIRE  
TIMIDE...



... MAIS ELLE  
A LE CULOT DE  
M'APPELER "MÈGÈRE"  
ET NE MANQUE JAMAIS  
UNE OCCASION DE  
RÉPONDRE ?!





SI NOS REGARDS SE CROISENT, JE SERAI OBLIGÉE DE LUI FAIRE UN "GENTIL" SOURIRE !

... ?

YOOSUN...

ZZZZZZ

... DORT ?!

MARCHE

JE NE L'AI JAMAIS VU DORMIR...

MARCHE

... QUAND ELLE PREND MA PLACE.

SMISH



FAKE FANSUB

ELLE EST ENDORMIE...



BIZARRE. JE SUIS SEULEMENT SORTIE UNE DEMI-HEURE.

ATTENDEZ. C'ÉTAIT AU MÊME MOMENT DE LA JOURNÉE...



... QUE JE ME SUIS AUSSI ENDORMIE IL Y A QUELQUES JOURS...



FAKE FANSUB

... JUSTE APRÈS AVOIR PRIS MON THÉ DE L'APRÈS-MIDI.

ET LE SERVICE À THÉ N'EST PLUS LÀ...

FAKE FANSUB

YOOSUN A POUR HABITUDE DE DÉPOSER À L'EXTÉRIEUR LE SERVICE À THÉ ET LA MORVEUSE LE SAIT...

... ALORS ELLE NE S'EMBÊTERAIT JAMAIS À LE FAIRE... À MOINS QUE !

ELLE SE DOUTE DE QUELQUE CHOSE ON DIRAIT...

... COMME L'AUTRE JOUR.

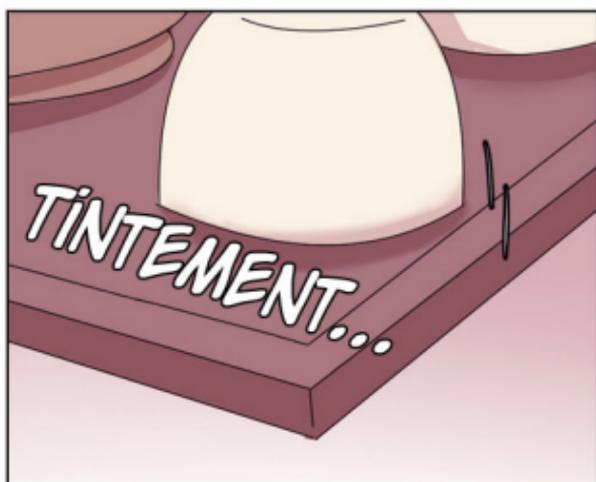
JE N'AURAIS  
PEUT-ÊTRE PAS  
DÛ ENDORMIR  
LA MAÎTRESSE  
AUJOURD'HUI...

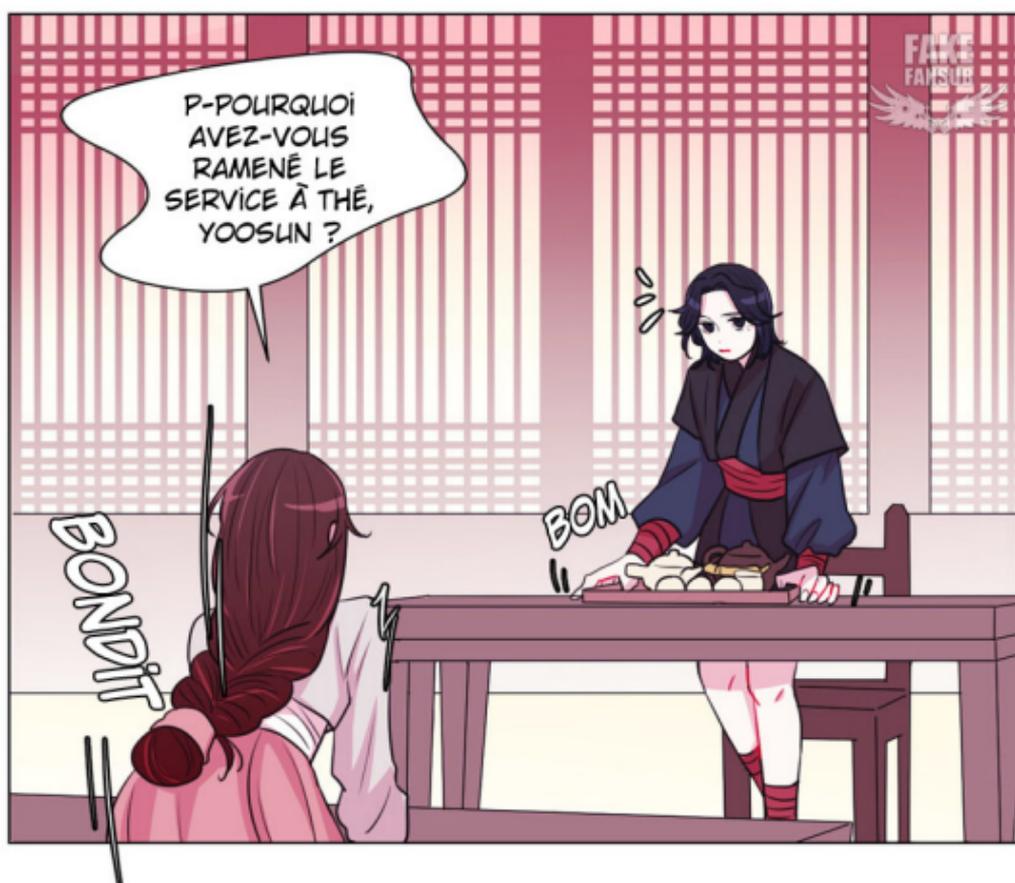
OH,  
TANT PIS ! J'AI  
RÉCUPÉRÉ MON  
PENDENTIF !

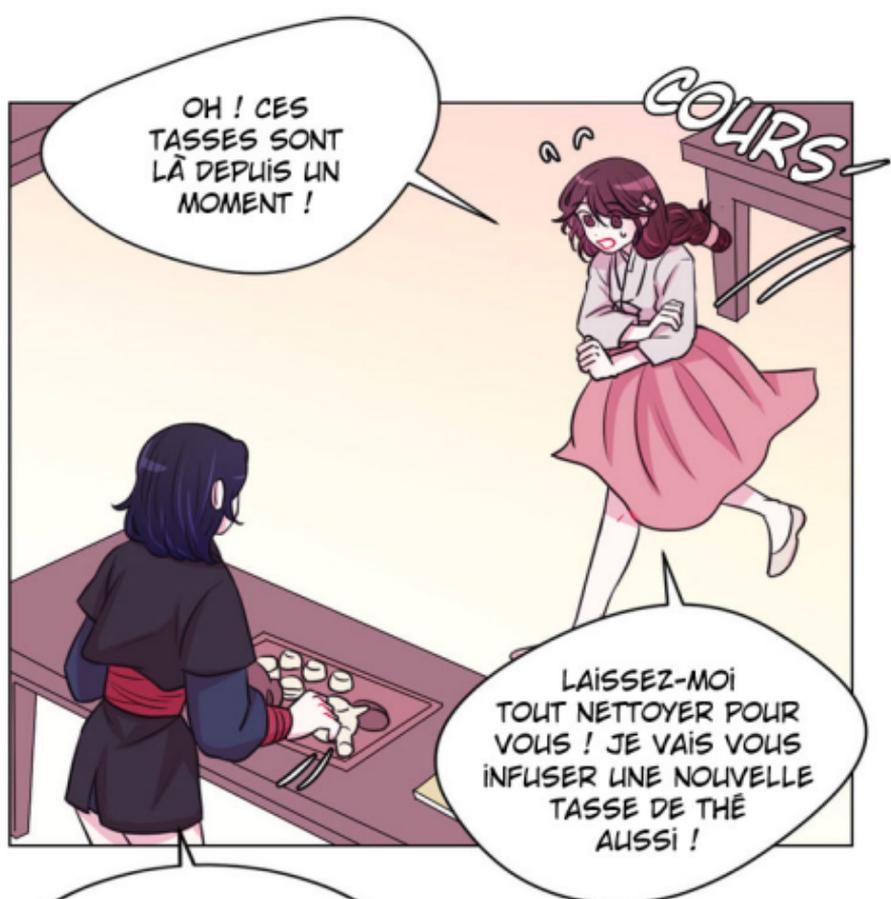


APRÈS  
AUJOURD'HUI,  
ELLE NE TROUVERA  
PLUS RIEN POUR  
ME TENIR RES-  
PONSABLE !

JE N'AI RIEN  
À PERDRE !





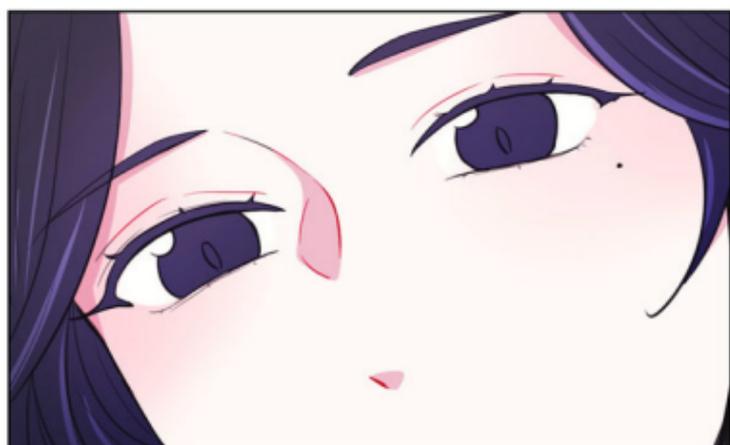




... P-  
PLUS-JE...



MAIS  
J'AI TOUJOURS  
VOULU PARTAGER  
UNE TASSE DE  
THÉ AVEC  
VOUS !





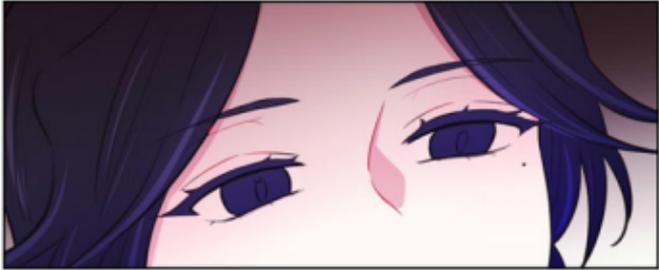
JE VOIS.



BIEN,  
ALORS...



P-PARDON... ?



QU'Y A-T-IL ?

ON PARTAGERA UNE TASSE DE THÉ LA PROCHAINE FOIS.

VAS-Y ET PROFITE DE TON APRÈS-MIDI PENDANT QUE HYEWON DORT. JE FERAIS UNE BONNE SIESTE SI J'ÉTAIS À TA PLACE !



OH... C'EST CE QUE VOUS VOULIEZ DIRE...

ÇA IRA. JE N'AI PAS ENVIE QUE LA MAÎTRESSE SE METTE EN COLÈRE À NOUVEAU CONTRE MOI.

JE LUI DIRAI QUE JE T'AI DONNÉE LA PERMISSION. VAS-Y.



D'ACCORD...



ALORS, J'Y VAIS.

À DEMAIN.

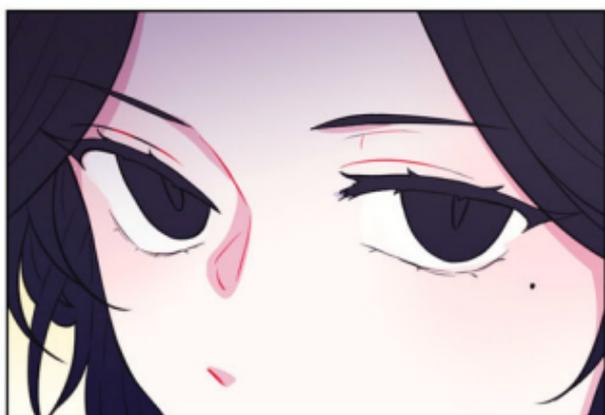
SINGLINE



BON, ET  
ALORS.

J'AI MON  
PENDENTIF, ET  
C'EST TOUT CE  
QUI COMPTE !

TAP  
TAP





À suivre